

Es inconcebible que a seiscientas varas del Hospital esté la Planta Purificadora de las Cloacas

Algunas ideas del Dr. Ortiz sobre higiene en Cartago

Estuvimos a visitar ayer al doctor Ortiz Martín y le dijimos:

—Le agradeceríamos, doctor, nos diera sus impresiones acerca de la higiene de Cartago.

—Mucho debe preocuparnos a los cartagineses el completo saneamiento de la ciudad, porque si hay higiene hay salud y en consecuencia exterminio total de las enfermedades infecciosas, que tanto diezman las poblaciones. Es alarmante el alto porcentaje que en Costa Rica alcanza la mortalidad infantil, precisamente por las pésimas condiciones higiénicas en que viven las familias.

Nuestra ciudad tiene en apariencia buenas condiciones higiénicas, pero en los alrededores hay algún descuido y una insalubridad peligrosa. He podido observar que en el lado Sur donde se desarrolla con más frecuencia la fiebre tifoidea, y la difteria. No sería remoto afirmar que contribuyen a la insalubridad de esa región los estanques que contienen las deyecciones de las cloacas; no vacilo en afirmar que esos depósitos constituyen una constante amenaza para la ciudad; yo no puedo explicarme cómo fueron colocados apenas a unas seiscientas varas de la ciudad; están muy cerca de la calle que conduce al Hervidero y estoy seguro que los visitantes sentirán una impresión muy desagradable al pasar por allí. Considero indispensable trasladar esos depósitos más lejos, colocándolos dentro de un gran bosque, para evitar todo peligro. En la parte Sur, se amontonan las basuras sin ninguna precaución; es indispensable un crematorio aunque sea pequeño que evite ese foco de infección.

—¿Dice usted que la ciudad tiene en apariencia buenas condiciones higiénicas?

—Hay todavía mucho que hacer en este sentido. Observe usted la cantidad de moscas que hay en todas partes y que no tienen razón de ser. El alcantarillado está destruyéndose y eso es grave. En todas las casas debería exigirse que las basuras se recojan en recipientes herméticamente cerrados para evitar la propagación de las moscas.

Los empleados de la higiene son muy activos y esforzados, pero es claro que necesitan una dirección técnica para lograr eficaces resultados. Desde que yo ejerzo mi profesión doy cuenta de los casos de enfermedades contagiosas; lo importante de esa medida es el de que la higiene inmediatamente visite la casa del enfermo, lo aisle hasta donde sea posible y estudie el proceso del caso para buscar el origen del mal.

Siempre que se presente un brote de infección lo aconsejable es llevar los pacientes al Hospital Max Peralta, que tiene una magnífica organización y está siempre listo para estos casos de emergencia.

—¿Qué nos dice del problema de la cañería?

—La cañería está en pésimas condiciones. Me parece que es una ilusión pensar en

construir la cañería con un costo de ochocientos mil colones; no sería posible disponer de esa suma. Lo aconsejable sería hacer una planta de clorificación, que cuesta muy poco dinero y es magnífica, de muy buenos resultados en las grandes ciudades modernas. Cuando yo estuve atendiendo los enfermos de fiebre tifoidea, aconsejé establecer esa planta de clorificación, enseñada, como medida salvadora.

Los cartagineses que tenemos condiciones de clima inmejorables, deberíamos bajar activamente para mejorar en general el nivel sanitario de la población. Por supuesto debo declararles que sin duda, Cartago es la ciudad que en Costa Rica ofrece las mejores condiciones higiénicas para las familias y para los que desean pasar aquí su temporada de verano. El día que Cartago corrija los males que yo apunto será la ciudad ideal.

Estas fueron las frases del joven profesional que con mucho placer recogemos y que vienen a reforzar nuestra tesis de que debemos limpiar a Cartago para convertirla en el Paraíso del Turismo a Costa Rica.

No prosperó una acusación contra el Presidente de la Municipalidad de Turrialba, don Jhon Allen T.

La presentó don Tito Livio Solera

«El señor John Allen, Presidente de la Municipalidad de Turrialba, se ha creído dueño y señor de la administración de este cantón. No reconoce límites en su conducta pública y salta todas las vallas que las leyes y reglamentos municipales imponen a los regidores en el desempeño de su cargo. Particularmente en lo que hace a los gastos, el señor Allen no reparó en contratar maquinarias y mercaderías para la Corporación de que es presidente, a crédito, por sumas crecidas, y sin que haya precedido acuerdo alguno de la Municipalidad. Este método de endeudar al cantón, por su propia voluntad y deseo, no puede ser más peligroso a los intereses de la comunidad.»

Con estas frases encabezó don Tito Livio Solera un escrito de acusación ante el Poder Ejecutivo, contra el referido señor Presidente Municipal de Turrialba.

Sin entrar a considerar de un modo amplio este asunto ni con deseo de dar juicio sobre el particular, tras-

cribimos a los lectores esta información de interés general, puesto que se trataba de pedir la nulidad de un representante de la comunidad elegido por el voto popular.

El Poder Ejecutivo ha declarado sin lugar la instancia de que se ha hablado y hace el siguiente considerando:

I.—Que la Ley de Organización Municipal prohíbe a los regidores desempeñar empleos, comisiones o funciones de la Municipalidad de que forman parte, y autoriza su separación cuando el empleo, comisión o función es retribuido.

II.—Que no apareciendo

Pasa a la página cuatro

Postes de telégrafo

Hace varios días se encuentran, a la vera de la carretera San José-Cartago, unos rieles que el Gobierno ha enviado para el cambio de postería que sostiene los hilos telegráficos entre estas dos ciudades.

Falta grande hace este trabajo de cambio, pues se encuentran en muy mal estado casi todos los postes de poro que por muchos años han servido.

Sobre la Dictadura Municipal

Nos hemos venido ocupando de la higiene de Cartago y en ese afán fuimos hasta el jefe de la oficina respectiva señor Peregrín Umaña, con quien conversamos sobre este tema, después de haberle expuesto el motivo de nuestra visita.

Bien, el señor Umaña nos pide ahora que digamos que él no nos dijo nada para la publicidad. Estamos de acuerdo, el señor Umaña no ha dicho nada y lo revelamos de todo cargo que pudieran tener sus frases por nosotros trascritas. Conste así. Jamás hemos rehusado las responsabilidades de lo que escribimos y ahora hacemos nuestras las palabras que endilgamos al empleado municipal.

Todo está muy bien; ¡mas hay algo que no podemos callar y de ello protestamos. El Presidente Municipal llamó la atención, al señor Umaña (es una sospecha nuestra) por haber conversado con nosotros sobre estos asuntos y le indicó que ningún empleado municipal está autorizado para decir nada, sin estar autorizado por la Corporación.

Permitáenos que digamos

El domingo habra Confirma

Nos informan que el próximo domingo vendrá a la Parroquia de Cartago el Ilustrísimo señor Arzobispo Monseñor Rafael Otón Castro y con tal motivo se dará el Sacramento de la Confirmación a todos los niños que se presenten.

Ya lo saben los padres de familia que deseen llenar este requisito de la Iglesia Católica.

de una vez que se ha entronizado la tiranía municipal en Cartago, contra nosotros en particular. Una entidad pública que administra fondos públicos y que está para servir al público, se encierra en el Monasterio de su hiperestesia y exige que sea consultado el parecer del Abad Mayor cuando al guien llama a la puerta. Una entidad de esta naturaleza no puede ser considerada sino como tirana, teniendo que responder a un fin más elevado cual es el de poner frente al ojo público toda la desnudez de sus actos.

Un paseo al Volcán

Se efectuó un paseo al volcán que un grupo selecto de esta ciudad y de la capital organizaban. Después de una deliciosa comida en nuestro Club partieron los excursionistas en auto para el Sanatorio, donde tomaron los caballos que habían de conducirlos hasta la cumbre de nuestro coloso.

Asistieron las siguientes personas:

Señoras: Elenita de Odio y Arabela de Volio.

Señoritas: Dorita y Carmen Odio, Rosa María y Flora Volio y Alicia Soto.

Visita Pastoral

Existe gran entusiasmo para recibir el sábado 16 al señor Arzobispo Monseñor Rafael Otón Castro. En esta ciudad hará confirmación y durante toda la siguiente semana permanecerá en esta ciudad, visitando el hospital, la cárcel, el hospicio, escuelas, Asilo de Ancianos y también visitará los pueblos vecinos a esta ciudad.

Queda con la edición de hoy terminada nuestra campaña por la higiene de Cartago para corresponder así a la consigna municipal de que los jefes de oficina de la Corporación no deben dar ningún dato que vierta verdad y que sea del conocimiento público, pues el público sólo tiene que contribuir pero no conocer las causas del mal servicio que se le da.

Queda arriada la bandera y sigan las cosas por el atajo, que detrás viene el boicoteo de que ya se ha hablado, contra nosotros.

Un mal trecho de carretera

Se queja la Municipalidad de Paraíso del lamentable abandono en que tiene la Municipalidad de Cartago el trecho de carretera que le corresponde desde Blanquillo a la esquina de la Iglesia de los Angeles.

La de Paraíso mantiene siempre bien arreglada la sección que le corresponde porque comprende la utilidad que tiene esta carretera para su comunicación inmediata con la ciudad de Cartago.

Lástima grande, en verdad, que la Honorable Corporación del centro no sustente, sobre el particular, el mismo criterio que la de Paraíso.

Para el Sr. Diputado Urbina

Dolido el señor diputado Urbina de que su oratoria de resistencia en la discusión de los contratos bananeros no tuviera los alcances que deseaba, optó por el camino de concederse toda la importancia posible, asumiendo poses dramáticas y con palabras rimbombantes explicando su condición imaginaria de víctima propiciatoria de los defensores de la contratación, con lo cual sólo logró conmovir a los pocos adláteres que aun les quedan a los radicales nacionalistas.

En la sesión del Congreso del viernes de la semana próxima anterior, hacía alarde de que su oposición a los contratos le había merecido una oferta de parte de algún personero de la United, que consistía en parar todos los ataques que se le hacían, acometidos por los escritores a sueldo. Bien sabía que era en vano esperar que alguien elogiara su oratoria de resistencia y dentro de su irascibilidad, agobiado por la falta de razones, acudió al procedimiento, ya no de combatir sino de denigrar. Sus conceptos desnaturalizados no tienen más fundamento que su obsecación y como no le tomáramos en cuenta, bien comprendió que al señalarlos como escritores a sueldo, habríamos de contestarle algo.

Por mi parte debo confesar que obtuve lo que deseaba, pues a pesar de mi humilde condición y de mis pocos alcances literarios, vengo a comentar sus palabras para demostrar, no al señor Urbina, sino a los lectores, que ni escribo a sueldo ni

obedezco consignia alguna para defender, mucho menos para atacar a determinada persona. No canto odas a la United Fruit Co.; me coloco al lado de la justicia para combatir las falsedades de aquellos que, para adversar a la United Fruit Co., no vacilan en atropellar los intereses nacionales. Si esta actitud merece juzgarla como una oda, en buena hora, pues no hay nada que me avergüence ni que me humille para colocarme en ese terreno, y defender no a los personeros de la Compañía en Costa Rica sino a los extranjeros que conviven la vida nacional, que trabajan con nosotros acatando nuestras leyes.

Bien decía el ilustre ciudadano don Ricardo Jiménez, que ya hoy día no se necesitaba valor para empuñar el rifle y defender la patria, sino que el valor se requería para colocarse del lado de la justicia en nuestra vida nacional. Valor sobra para desafiar la obsecación y la cólera de ese fementido nacionalismo que pretende dar al traste con la segunda riqueza nacional; en esta contienda ponemos alma, vida y corazón para seguir hasta donde la conveniencia de los intereses nacionales lo imponga. Defenderemos sin vacilación la industria bananera que representa una inversión de más de ocho millones de colones en plantaciones emprendidas por costarricenses, cuyo producto vendido a la United Fruit Co. se traduce en un ingreso mensual de más de un millón de colones.

Pasa a la página cuatro

Por 6 tantos a 2 derrotó el Cartaginés al Formidable Griego el domingo

El domingo pasado se efectuó en la ciudad de Grecia una interesante partida de fútbol entre los equipos Aguila Negra, de Cartago, y el Formidable Once Griego en honor del Sr. Gobernador de la Provincia de Alajuela.

A las trece horas los dos equipos iniciaron la partida alineándose con lo mejor de su gente, pues llevaban de guardameta a Miguel A. Mejía por el Aguila Negra y a Lionel Ocampo, formidable guardameta del Alajuelense a quien le tocaba jugar con sus coterráneos.

Las defensas del Griego eran muy parejas y con un juego muy bueno; las de Cartago estaban reforzadas por tres jugadores, Ricardo Campos, Lorenzo Arias y Tito Arias. En este match hizo su reaparición el viejo Center forward Juan José Bonilla (el Filipino).

A tren empezó el juego; Grecia empuja que es un contento; por momentos vemos un juego rápido con pases adelantados dando por resultado buenas combinaciones que les valen entradas favorables, pero cortadas por la defensa cartaginesa con el primer tanto a favor de los nuestro lo mar-

có Rosés. Vuelve el juego con más furia por parte de los griegos, pero con tan mala suerte que el guardameta de ellos recibe un fuerte shoot que logra apañar y dura con la bola agarrada más de un minuto cometiendo una falta penalty; el juez la castigó con un freekick, siendo puntuado por Lorenzo Arias quien lo hizo hacia afuera por no anotar el segundo tanto a favor de su equipo.

Sigue el juego con toda tensión y los griegos con este tanto no se desaniman, ambos equipos están igualados, entradas por uno y otro lado. Ricardo Campos siempre rey con su pericia y Lorenzo gigante con su colocación, demostrando lo que vale una buena defensa para respaldar los esfuerzos de un formidable ataque. En una de esas combinaciones del ataque cartaginés Rosés logra un centro que lo recibe con la cabeza anotando el segundo tanto. El juego de los griegos no se achica con dos tantos que tienen en contra Bonilla (el Filipino) hace un gran shoot que el guardameta no logró parar por lo fuerte

Pasa a la cuarta página

Calzado Elegante

Para señoras, señoritas y caballeros. Especialidad en calzado para trabajadores. Garantizamos nuestra mejor atención en las órdenes de Provincia.

ZAPATERIA DE APOLONIO BRENES Suc. - Cartago, C. R.

LA NOTA EDITORIAL

Administración Local

Con frecuencia hemos oído decir y repetir en comentario público, la conveniencia de llevar al seno de la Corporación elementos que respondan a las ansias de progreso que a todos nos preocupa; al repetir nosotros estos conceptos, lo hacemos ajenos a toda animadversión contra determinados elementos. La fuerza de las circunstancias coloca nuestras palabras, para el criterio de algunos, en sentido directo para la labor realizada que no satisface a los cartagineses, y es por esto que en nuestra tarea habremos de cosechar alguna mala voluntad. Mas no por eso podríamos colocarnos en terreno extraño a los intereses de Cartago, que son también los nuestros.

Haciéndonos eco del sentir de la comunidad expondremos las ideas que sobre el particular contribuyan a una buena elección municipal, sin que esto quiera decir que nuestra hoja estará al servicio de determinados candidatos, ni tampoco de ningún partido que se presente en la lucha.

EL PESCADOR NUMERO TRECE

Cuando en número anterior publicamos algunas frases referentes a higiene y a elección municipal, no tuvimos en nuestra mente la idea expresa de referirnos a la persona del señor Presidente Municipal, quien particularmente nos merece respeto y aprecio por su reconocida honradez y corrección. Sin embargo, el señor Presidente Municipal forzando las cosas y los hechos forja una alusión para él.

Nada de especial importancia resulta de la actual labor municipal que responda al ansiado progreso de Cartago, mediante lo cual nos habría sido permitido señalar algún error para cobrárselo al señor Presidente Municipal, en el supuesto caso de que estuviéramos predispuestos en su contra. Pero en la importante exposición del señor Presidente Municipal publicada en otro periódico del domingo 10, aparte de la estulticia que singulariza la jocosidad forzada para comentar nuestra publicación, hace suyo el proyecto y la construcción del Mercado de Carnes de esta ciudad. Entendíamos que esa labor correspondía a la Junta Administrativa del Colegio de San Luis Gonzaga, pero ante las manifestaciones dichas, dudamos si será que la Junta ha cometido un abuso de confianza. Nosotros comentamos las condiciones higiénicas del edificio y quisieramos, para guardar silencio, que una autoridad médico-higienista certificara que no tenemos razón.

De toda suerte y a pesar del título sugestivo que precede la nota dicha, en la lectura de la «importante exposición» no encontramos nada que se compagine con la sugestión que encabeza. Sin embargo y en honor a la justicia debemos confesar con sinceridad, que observamos en nuestro estimado señor Presidente Municipal excelentes deseos de hacer mucho bueno por Cartago y creemos que de esto nadie duda, como nadie osará negar las buenas intenciones de los parientes que rodean el lecho de un deudo en estado grave, para salvarle la vida. Pero así como el enfermo no se cura con buenas intenciones, así nuestra localidad no avanza nada con la excelente buena voluntad del señor Presidente Municipal. Por eso el vecindario—como los parientes del enfermo—acuden a los personeros de la sabiduría, a los que entienden algo de ciencia hacendaria. En ese recurso y como vecinos empeñosos secundando en sus intenciones al señor Presidente Municipal, se nos debió entender; pero no en la forma que

tuvo a bien interpretar, quizá para complacer el tóxico de la envidia que nuestra labor le merece a un petrimetre extranjero, con pretensiones de llegar a ser cuando más un émulo de «Panza Verde», a quien jamás le discutiremos el medio de subsistencia.

Después de todo, hemos creído encontrar en la referencia de los doce pescadores que forja el señor Presidente Municipal en la publicación aludida, un propósito directo de no citar el número trece, por aquello de que al buen entendedor por señas: el pescador número trece se interpuso entre el señor Presidente Municipal y nosotros, pregonando una «importante exposición» cuando escribió el título.

Fume el NUEVO Cigarrillo

MARIA

elaborado a MAQUINA, en
paquetes de 10 cigarrillos, a 15 cts.

Pídalos en todas partes

ROBERTO RIVERA MARTIN

MEDICO Y CIRUJANO

DE LA REAL UNIVERSIDAD DE BOLOGNA

Médico del Banco Nacional de Seguros en Cartago

HORAS DE CONSULTA:

De 8.30 a 12 hs.

De 2 a 5 hs.

En la Botica Pirie

En el Hospital

SERVICIO NOCTURNO — Teléfono No. 95

Habitación: Casa de doña Estilita M. N. de Rivera

SERVICIO NOCTURNO

Si necesita el despacho de una receta o cualquier clase de medicinas acuda a la

Farmacia ITALIA

que será atendida a toda hora de la noche.

Lic. Carlos Francisco Arias A.

FARMACEUTICO

Edificio Bajos de la Cámara de Comercio de Cartago

Abogacía y Notariado

JORGE ORTIZ E.

Notario

GONZALO ORTIZ M.

Abogado

Se atiende toda clase de negocios judiciales y todo lo referente a accidentes de trabajo

Oficina: 50 ys. al Sur de la Botica de Carboni—Ap. 29 Telf. 117

Anuncie en este periódico

Con nuestros Favorecedores

EL NUEVO AGENTE GENERAL

Entra a formar parte de esta pequeña y joven empresa, en calidad de Agente General, el estimable amigo don Antonio Hernández, que durante más de dos años ha venido administrando, con acierto que le honra, la Sucursal de la Librería Lines de A. Reyes y Co.

Don Antonio se apresta a trabajar con nosotros porque es hombre de empuje y de entusiasmo; dispuesto está a poner todo su empeño en que este periódico sea el exponente del progreso de Cartago y a buscar mejoramiento en la circulación del mismo, viene hacia nosotros.

Este arreglo hecho con el señor Hernández es el preliminar de las mejoras que poco a poco vamos introduciendo a nuestra empresa que dentro de muy pocos días contará con talleres propios en Cartago y dispuesta a hacer un periódico con todos los adelantos modernos en esta materia. Esta es la primera base de un plan de organización que nos hemos trazado y que muy en breve podrá apreciarse en toda su magnitud.

Rogamos a los lectores y comerciantes que deseen comunicación con esta empresa, pasar por la Sucursal de la Librería de Lines en donde les atenderemos desde el domingo próximo en adelante.

OTRO TITULO PARA NUESTRO PERIODICO

Siguiendo indicaciones de un grupo de amigos nuestros muy distinguidos, estamos considerando el cambio de nombre de nuestro periódico.

Es evidente, como nos lo han hecho comprender, que la similitud de los nombres de los periódicos, se presta para abusos y para muy lamentables equivocaciones que en lo moral y comercial acarrea dificultades para los interesados.

En atención a esto, oportunamente daremos el nombre que más concuerde con nuestra labor nacional y particularmente cartaginesa.

Con el cambio de nombre vendrá también un nuevo plan de trabajo y de esfuerzo para responder así al favor creciente del público que nos reclama más páginas sin darse cuenta de que les servimos más lectura en las actuales cuatro que otros en decenas de páginas vacías de todo interés y novedad periodística.

Conferencias religiosas en la iglesia de san Nicolás

Desde el domingo último ha estado ocupando la Catedral Sagrada en la Iglesia Parroquial un predicador franciscano connotable éxito. La iglesia se ha visto perfectamente llena de fieles que acuden a oír la palabra elocuente, fluida, hermosa y fácil de este sacerdote en Cristo que tanto ha cautivado la atención.

Los temas desarrollados han sido magníficos por la forma y el fondo. Hombres de alguna preparación expresan su satisfacción por la novedad filosófica y el temperamento eminentemente elevado que pone en sus

palabras y sus ideas.

Bien hace la iglesia en proporcionar de vez en vez una serie de conferencias de esta naturaleza que para algo ha de tenerse fe y devoción a la doctrina de Cristo Redentor.

Ordene desde hoy sus trabajos a la Imprenta Falcó Hermanos

Anuncie en EL NUEVO DEBATE

Plumas de FUENTE



CARTER, WONDER y SHEAFFER

Magníficas y elegantes. Al contado y en abonos convencionales — LUIS M. VILLANUEVA, Cartago C. R.

Visite la Sastrería de Ernesto Keiths

Ofrece a su numerosa Clientela y al público en general la confección de vestidos a la medida, en magníficos casimires, de \$ 50.00 \$ 65.00 \$ 85.00 en su Nuevo Local, Calle del Comercio, contiguo a la Ferretería de Javier Montoya G. - CARTAGO

La verdad sobre Valentino

Por Natacha Rambova

(Continuación)

Con una carta de presentación que nos dieron mis padres, nos presentamos a los esposos Richard Guinness los cuales nos acogieron en su lujosa residencia de Great Cumberland. La señora Guinness mantenía una de las tertulias más distinguidas de Londres, a las cuales siempre asistía gente interesante. La primera noche comimos en compañía del famoso pianista Arthur Rubinstein y de Lord y Lady Birkenhead. Rudy y Lord Birkenhead, ambas personas de fama internacional, nada sabían uno del otro hasta que no se encontraron en la residencia de los Guinness. Se movían en mundos muy separados entre sí. ¿Qué podía saber Rudy del gran inglés que se elevó desde los oscuros muelles de Liverpool hasta convertirse en el abogado más distinguido del reino y luego Canciller de la Gran Bretaña? ¿Y a Lord Birkenhead qué podía interesarle la industria cinematográfica?

Por cortesía, Lord Birkenhead le preguntó a Rudy: «¿Es este su primer viaje a Londres, Mr. Valentino?» También por cortesía Rudy le contestó lo que desde hacía dos semanas venían publicando en primera plana los rotativos londinenses. Luego con igual inocencia preguntó a su vez:

«¿Ha estado usted alguna vez en los Estados Unidos Lord Birkenhead?» El Lord acababa de regresar de los Estados Unidos, en donde sus discursos habían producido gran revuelo, especialmente en los círculos diplomáticos. ¿Pero, qué sabía Rudy de círculos diplomáticos? ¿ni Lord Birkenhead de famosos actores? Todos nos echamos a reír, como es natural muy cortemente.

Rudy se quedó encantado al enterarse de que Lord Birkenhead era un gran deportista, que poseía famosas jaurías y caballos de carrera en toda Europa. Lo mismo sucedió al Lord al saber éste que Rudy era un maravilloso atleta.

Hicimos interesantes viajes en automóvil a los castillos de Windsor y Warwick, lugares con los que siempre había soñado Valentino. Recorrimos las magníficas carreteras de Surrey llegando hasta el lugar donde se crían las famosas jaurías inglesas. Compramos tres lindos cachorros, uno de los cuales aún vive y está en mi poder.

Rudy se pasaba las horas enteras en las mejores sastrerías de Londres, en las camiserías, en las tiendas de calzado. A mí me llegó el

turno cuando llegamos a París.

Hicimos el viaje en aeroplano después de haber permanecido tres semanas deliciosas en Inglaterra. El vuelo resultó encantador para mí, no así para Rudy que se mareó, decidiendo desde entonces hacer siempre sus viajes por tierra.

En París se repitió el temporal de entrevistas, paseos, compras y recepciones en nuestro honor. Rudy dedicó su tiempo escogiendo el diseño y los materiales del Voison especial de carreras con motor capaz de desarrollar 90 millas por hora. La fábrica nos prestó un carro tipo sport, en el cual hicimos un viaje hasta la Riviera.

Desgraciadamente para mí los caminos eran excelentes por lo cual Rudy pudo probar la velocidad del automóvil... Qué importaba que nos matáramos los dos en aquel dichoso experimento? Cada máquina que nos encontrábamos por delante era una nueva tentación para correr y pasarla, ¡y así lo hacíamos! Rudy era un cho-

fer excelente, pero incansable. El viaje una ráfaga de locura corriendo desenfrenadamente a través del calor y del polvo del camino; mis gritos de protesta se confundían con el tronar del motor.

Mientras más ruido mejor, porque daba la sensación de que viajaba a mayor velocidad. Cogíamos las curvas a velocidad fantástica, teniendo a un lado el precipicio y al otro las azules aguas del Mediterráneo hacia las cuales, sin embargo, no quería salir despedida pues me ha gustado escoger yo misma la hora del baño.

Lo que presentía al fin ocurrió al entrar a una curva a velocidad de vorágine, creyendo que teníamos vía libre. Con horror vimos que era una doble curva imposible de salvar con aquella velocidad que llevábamos. Rudy se apretó contra la rueda de la dirección sin abandonar los frenos, mientras sentíamos el soplo de la muerte. Milagrosamente el carro se detuvo cuando ya una de las ruedas traseras colgaba sobre el precipicio.

VINAGRE DE FRUTAS

No pague Ud. un precio alto por Vinagres Extranjeros. Este que le ofrecemos nosotros es de magnífica calidad por mucho menos precio.

"LA TRICOPILIA"

Lo fabrica con frutas frescas u absolutamente scñas

SASSO HERMANOS

DISTRIBUIDORES:

AGENTES: (En Cartago: Bianco & Alvarenga
(En Turrialba: Rojas, Cortés & Co.)

Compare nuestra información

¡¡ALERTA!!

LA MAS GRANDE OCASION.—Confeccionamos vestidos de casimir.—Garantizamos EL TRABAJO.—Inmenso surtido de pantalones.—Estilos de última hora.—Todo a precios de crisis.

LA FAMA, Rivera & Co. - Cartago, Costa Rica

Por su Salud y Por su Bolsillo: Vinagre de Mesa "LA TRICOPILIA"

Rezago de la edición anterior

Punto final sobre la higiene

Acatamos un dictado de nuestra conciencia después de haber dado la primera información en que participaron las ideas de la distinguida dama que nos dió la pauta para esta serie de notas sobre un mismo tema.

No somos mentores de la Municipalidad ni pretendemos serlo; en ella hay hombres de competencia y con mayor entendimiento de las cosas públicas, Tienen espíritu y talento; buena voluntad y obligación de saber desempeñar su cargo. Si hacemos esta larga enumeración de hechos bien comprendidos y mejor anotados es porque se olvidan de cumplir la promesa cuando es la hora de buscar el voto.

La higiene en Cartago es una valla para el progreso mismo de la ciudad; la falta de limpieza defrauda poco a poco los empeños de quienes buscan el auge de este rincón atrayendo el turismo, ese fruto universal tan codiciado y que tanto oro hace rodar.

El uso del papel higiénico

Evidentemente, el uso del papel higiénico es un lujo que muy pocas casas se lo dan. Nosotros iríamos hasta imponer el uso del mismo por lo menos en todas aquellas habitaciones en donde hay cloaca. El más grande desaseo es el papel impreso o de cualquier otra índole que no sea el expresamente fabricado para esto. La Jefatura de Higiene, basada en algún reglamento o en la ley misma de Salubridad, debería inspeccionar las casas y obligar a que se utilice tal papel como medida higiénica de mucha importancia. Muy pocos se dan cuenta de la trascendencia que tiene un papel usado y luego echado en los cajones o latas que recoge el acarreador de basuras. Después de ser un hecho inmoral y bajo, es un peligroso vehículo de enfermedades contagiosas.

Los receptáculos

Este sí es un capítulo de interés. Caerá sobre nosotros, inevitablemente, la crítica del público al exponer esta deficiencia. Se trata de un desembolso, y cuando se habla de ello, quien quiera que insinúe motivos de gasto forzoso, es calificado de

enemigo del pueblo, de un enemigo bien identificado del bolsillo comunal.

Mas es la hora del reajuste de motivos, volvemos a repetir, de la frase ministerial: «no hay higiene en Cartago».

Precisa un acuerdo municipal que obligue el uso de receptáculos para basuras; con dificultad hay en servicio una docena en una ciudad de dos mil casas habitadas.

Con los receptáculos desaparecen las moscas y de

consiguiente una de las más infames plagas que padecemos en Cartago. La suciedad es general; casas existen en donde quien recoge la basura se ve obligado a barrer los alrededores de los cajones rotos en que vacían hasta las podredumbres más infectas. No es correcto que tal hagan los empleados ni mucho menos propio que las basuras se depositen de esta manera. Precisa una acción enérgica de la higiene en este sentido.

FARMACIA ITALIA

Bajos del edificio de la Cámara de Comercio de Cartago

Lic. CARLOS FRANCISCO ARIAS A.
PROPIETARIO

Despacho Esmerado de Recetas

Dr. JORGE ORTIZ M.

De la Real Universidad de Bolonia

Especialidad en enfermedades de los niños

Servicio Nocturno

TELEFONO 117



PRUEBE EL PIORROL Para PIORREA

Cura las encías inflamadas de color amoratado, dolorosas que manan pus

Preparado en Cartago por **LUCAS MORUA A.** Farmaceutico

FORMULAS

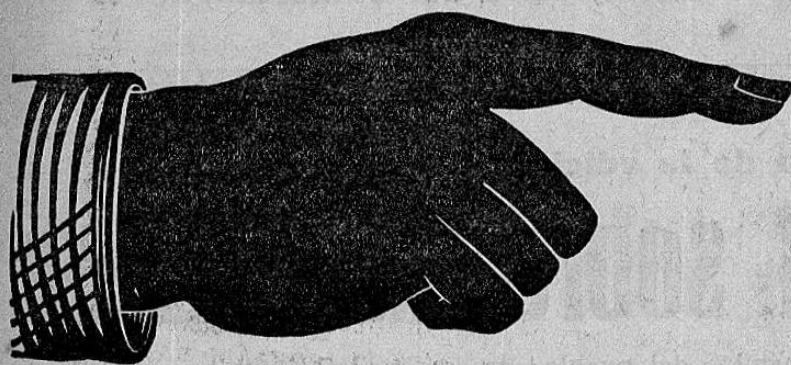
POR TRES DOLLARS, vendemos colección de 100 fórmulas industriales alemanas, propias pequeña industria y Patente, 85.910 para fabricar espejos. Nuestro capital de más de medio millón de pesetas, garantiza siempre lo que ofrecemos. Deseamos representantes. Pida catálogo gratis. Dirección: *Laboratorios Químico-Industriales.*

A. FORMOSO - La Coruña - (España)

Anúnciese Ud. en "El Nuevo Debate"

PARE Y VEA!! EN LA TIENDA "EL PARTHENON"

Se está ofreciendo en GRAN BARATILLO mercaderías a precios sumamente bajos. El público cartaginés sabe que nuestros precios están de acuerdo con la crisis. Visítenos y se convencerá. TIENDA EL PARTHENON, de Lucas Papayorgo, Cartago



¡¡UNA GRAN SORPRESA!!

La Tienda LA CONFIANZA tiene para vender muy barato, artículos y novedades acabados de llegar. Antes de ir a baratillos, háganos una visita o después de haber recorrido las liquidaciones, consulte nuestros PRECIOS.

HALABI HERMANOS -o- CARTAGO

Párrafos del Prólogo del libro de don Bonifacio Pereira sobre "Metodología para las Escuelas Primarias"

Desde que se conoció como una necesidad de orden social la función educadora del Estado todos los esfuerzos se ven dirigidos hacia un propósito fundamental: hacer maestros de verdad. Aunque la cuestión de las personas, esto es, del cuerpo docente, resultaba ser el primero de los postulados del problema y resolver en esta materia, pronto se vió que el valor y trascendencia de la obra educativa iba a depender principalmente de la preparación profesional de los que estarían llamados a realizarla. Se impuso entonces al maestro un programa que, por lo extenso, era muy difícil de llenar, pero que podía resumirse en el conocimiento de la psicología del niño, de los métodos de enseñanza y de las

metodologías de los ramos de estudio, viéndose al mismo tiempo que el maestro, que estaba llamado a ser el todo en la obra magna de la educación popular, corría el peligro de no ser nada por la falta de tales elementos de cultura. Es así como ha nacido la ciencia pedagógica. De cuando en cuando se da uno de manos a boca con personas que parecen tener alguna autoridad y que se ven empeñadas en demostrarnos que no es de imprescindible necesidad para un maestro la especialización en los estudios de la pedagogía: Aluden sin duda a que existen dos clases de preparación pedagógica y, vale decir dos clases de pedagogías: la que se obtiene por la propia experiencia en el trato

frecuente con los niños de la escuela y la que se aprende en los libros que han escrito los pedagogos. La primera es una pedagogía vivida, hija de la intuición; la segunda no por eso es menos importante, pues es el resultado de las experiencias de aquellos que han dedicado su vida por entero al estudio de las leyes que ordenan el desarrollo del espíritu. Los que no se han tomado el trabajo de leer en los libros los resultados de esas experiencias hablan de ellas con desdén y hasta niegan a la Pedagogía el carácter de una ciencia verdadera. Tal intento después de los visibles adelantos que en esta clase de estudios se han realizado y después de esa abundosa literatura en que han puesto su pluma inteligencias tan vigorosas como Rousseau, Comenio, Pestalozzi, Herbart, William James, Dewey y tantos otros, parece de todo punto baldío para que nosotros tuviéramos que probar que esa ciencia existe, que es digna de tomarse en cuenta y que tiene como tal sus características propias. Recordemos que iguales ataques fueron dirigidos contra la Economía Política cuando Adam Smith en Inglaterra y Juan Bautista Say en Francia, con otros no menos notables que éstos, echaban las bases de esa ciencia. Y sin embargo, hoy nadie podría sustraerse a las leyes que rigen el movimiento económico, ni aún como fuera aislándonos de los demás hombres.

Avisos Económicos

Señorita Sofía Casal frente al establecimiento de don José Joaquín Ortiz. Doy clases de Música a precios convencionales, y presto los instrumentos para estudiar: Piano, Violín, Armonio, Banjo, Guitarra, Mandolina, en mi Academia de Música. Vendo o alquilo un Piano. Recibo niños desde siete años de edad: Los domingos clases especiales para personas de los pueblos. Alumna del Conservatorio Nacional de Bruselas, durante 7 años consecutivos.

Carnes, en la plaza No. 20, administrada por Valerio Hernández C. Atención esmerada, asco absoluto y precios rebajados de acuerdo con la crisis.

No prosperó...

Viene de la primera página de la prueba aportada que el señor Allen haya recibido retribución alguna por las comisiones que se le han encargado y no siendo, por otra parte motivo de remoción los otros hechos que se le atribuyen—caso de ser ciertos—sinó de orden interno municipal, no procede la separación solicitada.

Local propio para comercio, donde estuvo el París Salón, se alquila barato. Entenderse con su propietaria. Anita v. de Trujillo.

Nueva Carnicería en el Mercado de

A los expendedores de Mantequilla

El Decreto del Poder Ejecutivo No. 5 de 19 de octubre de 1926, dispone que la mantequilla que se destine a la venta deberá estar perfectamente empacada en cajas o en papel, destinados a ese objeto, debiendo llevar cada paquete, además de la respectiva leyenda, **EL PESO DEL ARTICULO EXPRESADO EN GRAMOS.** Los Resguardos Fiscales a partir del entrante mes de setiembre decomisarán toda la mantequilla en los expendios, que no reuna estos requisitos, sin perjuicio de la pena que la ley determina por desobediencia a disposiciones superiores,

INSPECCION GENERAL DE HACIENDA

San José, Agosto 12 de 1930.

Muchas de las observaciones del autor, especialmente las que dicen relación con la naturaleza del niño, son fruto de su propia experiencia y fueron pacientemente recogidas en nuestras escuelas públicas cuando hacía acopio de materiales para su interesante opúsculo sobre "Medición de la Inteligencia", publicado muy recientemente. Si el aplauso algo puede significar como estímulo para el compañero y amigo don Bonifacio Pereira por el esfuerzo realizado con tanto provecho en este libro, no escatimaré yo el mío y lo hago convencido de la alta finalidad que tiene y de las orientaciones pedagógicas que tendrá que producir en el profesorado de la República.

Elías Leiva Q.

Profesor de Estado, graduado en el Instituto Pedagógico de Chile.

Cartago, Costa Rica.

DEL TARJETERO SOCIAL

Estuvo en esta ciudad, procedente de San José el licenciado Carlos Brenes O.

Por San José estuvo don Willie Guier.

Procedente del Sauce se encuentra entre nosotros don Claudio Eulogio Carranza.

Bastante delicada de salud se encuentra la señorita Conchita Meza. Hacemos votos por su pronta mejoría.

Restablecido de la dolencia que le aquejaba se encuentra el joven don Eduardo Enrique Aragón.

Sigue delicada de salud, doña Pilar G. de Chinchilla. Que mejore pronto son nuestros deseos.

Procedente de Turrialba se encuentra entre nosotros la señorita Consuelo Doderó.

Por San José estuvo de paseo la señorita Coralía Brenes.

Partieron para San José las señoritas Flora y Rosa María Volio.

Por San José estuvieron el caballero don Arturo Volio G. y su hermana la señorita Zoila Rosa.

Estuvieron por la ciudad de Grecia en vía de paseo, los señores José Manuel Sáenz e hijo, Pablo Delgado, José Meneses, Francisco Zavaleta, Reinaldo Guzmán, Juan Solano, Adolfo Bonilla, Ricardo Valerín, F. Rodríguez, Tito Gómez y Luis Valerín.

Bastante delicado de salud se encuentra el licenciado Elías Leiva Quirós. Ha-

ce mos votos por su pronto restablecimiento

A pasar unos días partió para San José la apreciable señorita Teresa Ariza. Grata permanencia le deseamos.

Procedente de Santa Cruz se encuentra entre nosotros don Francisco Calleja L.

Por 6 tantos a 2... Para el Sr...

Viene de la 1a. que iba. Con estos tres tantos termina el primer tiempo. Segundo tiempo

El Aguila Negra aprieta a la casa contraria y el griego empuja; este no quiere perder y hace poderío por empatar. En este segundo tiempo el extremo izquierdo Miranda lanza un centro que Bonilla recoge logrando perforar al nuevo portero que los griegos cambiaron por Ocampo. Es ya el cuarto tanto y los griegos no logran todavía el de la honrilla. Campos se vuelve una muralla, Madriz Quique, cada día se revela como un futuro medio izquierdo de grandes esperanzas.

Pero faltando cinco minutos Lorenzo Arias hace una entrada para salvar el tanto que los griegos desean para no quedar zapateros; con tan mala suerte que la bola rebota y le pega en la mano dando por resultado un penalty, que fué punteado por Braulio Valverde que lo hizo efectivo. Primer tanto griego. En el momento en que Lencho es golpeado y sacado del campo para anotarse el segundo y último tanto para su equipo; pues un minuto después el juez tocó el final del juego con score de 6 goals a 2 de los griegos.

El Sr. Gobernador obsequió a los jugadores un sabroso refresco en la cantina del Sr. Cooper y el Club hizo gala de su buena voluntad y atención invitando a los jugadores cartagineses a un suculento almuerzo en el Hotel Tráfico. Antes que todo debemos decir que el equipo de Grecia es un verdadero Once digno de respeto y cuidado, pues era la primera vez que pierden con un equipo de afuera.

Doña Isabel de Aguilar se encuentra delicada de salud.

Con motivo del reciente fallecimiento del hermano del señor Gobernador, éste ha sido muy visitado en su casa de habitación. Una comisión de la Municipalidad lo visitó para darle el sentido pésame.

Viene de la 1a: página

nes; al defender esa industria y esa inversión, defendemos también a quien dentro de la más completa honorabilidad y seriedad compra el producto para exportarlo por su cuenta y riesgo y esta defensa a mí me mantiene airoso, sin nada que me sonroje. Tiempo ha habido para que la ansiada competencia que han pretendido los nacionalistas, hubiera venido a nuestro país a comprar la producción nacional. De haberse presentado estaríamos al lado de quien ofreciera mayores ventajas, así fuera la United o cualquier otra empresa competidora.

No harán mella en nuestro ánimo ni los denuestos ni las diatribas como las del señor Urbina, a quien ya conocemos por las crónicas del Congreso, que es partidario de las alusiones personales en cualquier discusión; en esta contienda le resultó insuficiente el recito del Congreso y se lanzó sobre nosotros. Hace poco dijo que la United no pagaba derechos por determinadas mercaderías que vendía en sus comisariatos; al día siguiente el diputado Villafraña, Arancel en mano, le probaba que las mercaderías citadas no estaban aforadas, sino que entraban libres.

Es esta la primera vez que me ocupo en comantarios sobre la oposición del señor Urbina, y quizá sea la última, pues considero sus argumentos infensivos para la contratación. Alguna gratitud habrá de guardarme, ya que a pesar de mis escasos alcances pongo este grano de arena en beneficio de la notoriedad que busca en su aberración sistemática al adversar los contratos bananeros.

Para hacerlo, me encuentro del todo libre de nexos con la United Fruit Co. No los he tenido nunca ni los tengo. Sólo sé que me sobra el sentido común para cooperar en algo al resurgimiento de la industria bananera y con ello la zona atlántica, desde Cartago para el Este.

Marco Tulio Solano

Cartago, Agosto 12 de 1930.

Sastrería LA MODA
ALFREDO GUZMAN M. E HIJOS
Serie CARTAGO - Sorteo No. 46
Favorecido el No. 81 de
Hernán Rivera
Serie IRAZU - Sorteo 5
No. favorecido 33 - Pertenece a
LISIMAGO GUEVARA

Barbería Central
De JOAQUIN BONILLA N.
La Barbería que mejores servicios ofrece en Cartago Sin Rival en recorte de pelo para señoras señoritas y caballeros. No olvide que hay **MASAJE ELECTRICO** y baño a toda hora,
25 varas al Sur de la Botica Carboni, Cartago

¡¡¡ ATENCION!!!

Compre Café y obtenga mercaderías Gratis!!

Desde el sábado próximo en adelante, en el TRAMO de Constantino Fernández en el Mercado de Viveres, comprando café de ₡ 1 00 libra, encontrará en cada paquete un cupón de diez céntimos que será cambiado por mercaderías. En la media libra tiene 5 Cts. y en el café de 50 Cts. libra obtiene 3 céntimos **CAFE SUPERIOR Y MERCADERIAS INMEJORABLES. Sea cliente nuestro y ahorrará dinero**